



EUROPEAN COMMISSION

Directorate-General for Internal Market, Industry, Entrepreneurship and SMEs
Single Market Enforcement
Notification of Regulatory Barriers

In-Numru tan-Notifika : 2023/0599/FR (France)

Digriet li jemenda d-Digriet Nru 76-692 tat-13 ta' Lulju 1976 dwar il-prodotti tal-kawkaw u taċ-ċikkulata maħsuba għall-konsum mill-bniedem

Data tal-wasla : 20/10/2023

Tmiem tal-Waqfien : 23/01/2024 (23/04/2024) (withdrawn)

Message

Messaġġ 001

Komunika mill-Kummissjoni - TRIS/(2023) 2959

Direttiva (UE) 2015/1535

Notifika: 2023/0599/FR

Notifika ta' abbozz ta' test minn Stat Membru

Notification – Notificación – Notifizierung – Нотификация – Oznámení – Notifikation – Γνωστοποίηση – Notificación – Teavitamine – Ilmoitus – Obavijest – Bejelentés – Notifica – Pranešimas – Paziņojums – Notifika – Kennisgeving – Zawiadomienie – Notificação – Notificare – Oznámenie – Obvestilo – Anmälan – Fógra a thabhairt

Does not open the delays - N'ouvre pas de délai - Kein Fristbeginn - Не се предвижда период на прекъсване - Nezahajuje prodlení - Fristerne indledes ikke - Καμία έναρξη προθεσμίας - No abre el plazo - Viivituste perioodi ei avata - Määräaika ei ala tästä - Ne otvara razdoblje kašnjenja - Nem nyitja meg a késéset - Non fa decorrere la mora - Atidējimai nepradedami - Atlikšanas laikposms nesākas - Ma jiftaħ il-perijodi ta' dewmien - Geen termijnbegin - Nie otwiera opóźnień - Não inicia o prazo - Nu deschide perioadele de stagnare - Nezačína oneskorenia - Ne uvaja zamud - Inleder ingen frist - Ní osclaíonn sé na moilleanna

MSG: 20232959.MT

1. MSG 001 IND 2023 0599 FR MT 20-10-2023 FR NOTIF

2. France

3A. Ministères économiques et financiers

Direction générale des entreprises

SQUALPI

Bât. Sieyès -Teledoc 143

61, Bd Vincent Auriol

75703 PARIS Cedex 13

d9834.france@finances.gouv.fr

3B. Ministère de l'économie, des finances et de la relance.

DGCCRF 59 Boulevard Vincent Auriol 75 703 paris cedex 13 ,

Tel : 01 44 97 31 52 , Fax : 01 44 97 05 27, bureau-4C@dgccrf.finances.gouv.fr



EUROPEAN COMMISSION

Directorate-General for Internal Market, Industry, Entrepreneurship and SMEs
Single Market Enforcement
Notification of Regulatory Barriers

4. 2023/0599/FR - C50A - Oġġetti tal-ikel

5. Digriet li jemenda d-Digriet Nru 76-692 tat-13 ta' Lulju 1976 dwar il-prodotti tal-kawkaw u taċ-ċikkulata maħsuba għall-konsum mill-bniedem

6. Kawkaw u ċikkulata maħsuba għall-konsum mill-bniedem

7.
Ir-Regolament (UE) Nru 1169/2011 dwar l-għoti ta' informazzjoni dwar l-ikel lill-konsumaturi: l-Artikoli 40, 43, 44 u 45
Ara l-abbozz mehmuz

8. L-Artikolu 13 tal-Att dwar il-protezzjoni tad-dħul tal-bdiewa u l-abbozz tad-digriet għall-implimentazzjoni tiegħu huma maħsuba biex isaħħu l-informazzjoni għall-konsumatur dwar l-orijini tal-kawkaw mhux ipproċessat jew ipproċessat għal ċerti prodotti tal-kawkaw. Għal dan l-għan, l-abbozz ta' digriet jipprevedi obbligu li jiġi indikat l-isem tal-pajjiż tal-orijini tal-kawkaw għall-prodotti li ġejjin, meta jiġu ppakkjati fi Franza: trab tal-kawkaw, trab tal-kawkaw b'xaħam imnaqqas, trab taċ-ċikkulata u trab taċ-ċikkulata biz-zokkor u ismijiet ekwivalenti, ċikkulata, ċikkulata tal-ħalib, ċikkulata tal-ħalib biz-zokkor, ċikkulata mimlija u ħelu taċ-ċikkulata.

9. Hemm rabta ppruvata bejn ċerti proprjetajiet taċ-ċikkulata u l-orijini tagħha. Is-sigra tal-kawkaw naturali u selvaġġa tikber fl-Afrika u fl-Amerika t'Isfel. Illum il-ġurnata, hija kkultivata fil-kontinenti kollha. Il-fażola tal-kawkaw hija ż-żerriegħa tas-siġar tal-kawkaw li jagħmlu ċ-ċikkulata. Il-kwalità tal-fażola tal-kawkaw tiddependi mill-kundizzjonijiet tal-kultivazzjoni tagħha: il-ħamrija fejn titkabbar u l-klima. Iċ-ċikkulata mhux se jkollha l-istess toġħma, skont l-orijini tas-siġar tal-kawkaw, l-imżiewed tagħha u għalhekk il-fażola tagħha.

Studju reċenti mwettaq mill-Bureau għall-Analiżi tas-Socjetà għall-Infurmazzjoni taċ-Ċittadini (BASIC) f'isem il-Kummissjoni Ewropea, l-Assoċjazzjoni Ewropea tal-Kawkaw (ECA) u l-FAO analizza l-impatt tad-deċiżjoni applikata mill-Kosta tal-Avorju u l-Gana biex jiżdied il-prezz tal-bejgħ ta' tunnellata ta' kawkaw, li kienet ilha ffrizzata għal diversi snin. Dawn iċ-ċaqliq fil-prezzijiet huma magħrufa mill-konsumaturi Franciżi li huma attenti ħafna għal remunerazzjoni ġusta tal-produtturi u konsegwentement għall-orijini tal-prodotti tal-ikel u b'mod partikolari ċ-ċikkulata li jitqiegħdu fis-suq.

10. Referenzi għat-testi ta' referenza: Ma hemm l-ebda test ta' referenza

11. Le

12.

13. Le

14. LE

15. LE

16.
Aspett OTK: LE

Aspett SPS: LE

Il-Kummissjoni Ewropea



EUROPEAN COMMISSION

Directorate-General for Internal Market, Industry, Entrepreneurship and SMEs

Single Market Enforcement

Notification of Regulatory Barriers

Direttiva tal-Pont ta' kuntatt (UE) 2015/1535

email: grow-dir2015-1535-central@ec.europa.eu